

آبونه شرائطی : هریر ایچون
سنه لکی (۲۷۵) آلتی آیلنی
(۱۵۰) ممالک اجنبیه ایچون
سنه لکی ۳۲۵ غروشدور.

نسخه سی ۵ غروشدور .
ایکی نسخه برآراده
(۱۰) غروشدور
سنه لکی ۵۲ عددور .

اداره خانه : باب عالی جاده سنده
رشید افندی خائنده

اخطارات
آبونه بدلی پشیندر .

مسلكه موافق آثار مع المنونیه
قبول اولنور . درج ایدلهین
یازیلر اعاده اولنماز .

والله یهدی من یشاءالی صراط مستقیم

باش محرر
محمد عاكف

صاحب و مدیر
اشرف ادیب

اتبعون اهدکم سبیل الرشاد

الشیخ المصطفی

آدره من تبدیلنده آریجه
۵ غروش کوندربلیدور .

مکتوبلرک امضاری واضح
واوقوناقلی اولسی و آبونه
مره نوسروسی محتوی
بولونسی لازمدر

ممالک اجنبیه ایچون آبونه
اولانلرک آدرسلرینک
فرانسزجه یازلسی رجا اولنور .

یاده کوندردلیکی زمان نهیه
داثر اولدینی بیلدیرلسی
رجا اولنور

اسلامك روح علمي وادبي

۶

عام طب و فن جراحته اسلام ديارنده اك يوكسك درجات انكشافه نائل اولمشدى . كرجه اسكى يونانيلرده عام طب ايله مشغول اولمشلر ايسهده مسلمانلر بو علمى انكشاف ايتديرمك خصوصه سنده سلفلرينك قطع ايتديكرى مراحل كرده يراقشله و بو علمى عصر حاضر ك دياتيرنه قريپ ايتمشلردر . مسلمانلر ك بو شعبه علمده و علوم طبيعه ك انكشافده عصر لرجه دوام ايدن مساعيسى حقده بز بوراده آنجق كوچوك برفكر ويره يله جكز .

اسكندريه مكتبه منسوب (ديوسقوريدس) مواد طبيه ي تدقيق ايچون لايح اولان فكر ، شكل قيسىله مسلمانلر ك اثر ايجاديدر . كيميوى اجزايلى مسلمانلر اختراع ايتش و اجزاخانه ، تسميه ايتديكمز مؤسسائك ايلك موجدلر اولمشلردر . اجزايلى ، حكومتك مراقبه سى آلتنده اجراى صنعت ايدرلردى . علاجلر ك ائمانى ميندى اجزاخانه لر حكومتلر يارديم ايدردي . اطبا و اجزايلى منتظم امتحانلردن كچرلر و الارينه بر رخصتنامه وريلىردى . آنجق بو رخصتنامه لرى حامل اولانلر اجراى صنعت ماذون ايديلر . مسلمانلر هر شهرده (دارالشفا) تسميه اولوان بر ر خسته خانه كشاد ايتمشلردى . بو خسته خانه لر حكومتك حسانه ايشلردى . (ابن صبيح) نك تراجم احوالنده اطباى اسلاميه نك اساميسى بر جلدى طولدير . (ابوبكر محمد بن زكريا الرازى) اونجى عصر ميلادينك مباديسنده اشتهار ايتمشدر . مومى اليه مسقط رأسى اولان (رى) شهرنده كى خسته خانه ك سر طبيى ايدى . متعافيا (جندشاور) ، و (بغداد) خسته خانه لرى سر طبيلى كى ايفا ايتمشدر . مومى اليه ك چيچك خسته لى و قيزامق حقنده رساله لرى بوتون دنيا او قوش و مستفيد اولمشدر . ابوبكر الرازى بر جوق كشفائى مينانده (غصمه) نى ، بوغازده صدا احدايه آلت اولان عصي كشف ايتمشدر . مشاراليه ۲۰۰ رساله طيه يازمش و بولردن رقىسى (۱۵۱۰) ده (وندك) . طبع ايدلمشدر . ابوبكر الرازى هجر ك ۳۱۱ نجى سنه سنده ميلادك ۹۲۳ نجى سنه سنده ارتحال ايتمشدر .

(ابو بكر الرازى) دن اللى سنه صوكره (على بن عباس) اشتهار ايتمشدى . مشاراليه بكرمى جلدن متشكل بر اثر طبي نشر ايدرك بو ارده علم طبيك نظريات ايله عملياساتى خلاصه ايتش و زيرى امير عضدالدوله به اتفاق ايتمشدر . ۱۲۲۷ سنه ميلاديه سنده بو اثر لايحه به ترجمه ايدلمش ، ۱۵۲۳ ده (ليون) ده طبع اولومشدر . (على بن عباس) ، (ابقرط) ايله (جالينوس) ك بر جوق خطالرينى

بومبدنك اصلى هر نفسده آز چوق موجوددر . فقط اكثر احوالده اكثر روحلر ك تجليات وجدانيه لرى على الاطراد تجربه ايله تايد ايدمديكندن بونلر ك قيمتلى بديهات ويا مسلمات نامى وريديكمز مبادى به منحصر قالمشدر . بناء عليه الهام وجدان على الاطلاق وعموم ايچون اسباب علمدن معدود اولميور . فقط عموم ايچون اطلاقيه قبول اولميان بوتجلىك خواص ايچون بعض تجارب مطرده و شرائط معينه تحتنده تحققي قبول ايتكمده هيچ بر محذور فلسفى يوقدر . فلسفه اسلاميه ده كوسترلديكى وجهله بوكا دعوى ويا تحدى منضم اولور و تجارب واقعه اونك تحققي تايد ايدرك اعجازه مؤدى بولنورسه وحى ديديكمز بوقسمى الهامات عادية واسباب سازمك فوقنده بر مرتبه يقينه اصعاد ايتك يك طبيى اولور . ايشته فلسفه نك مبحث نبوتده تحرى ايدمچكى مسائل بولردن عبارتدر . غرب فلسفه حاضره نك خرستيانلق قارشوسنده بولمى و خرستيانلقده نبوت ايله الهيتك بر مرتبه تداخلده بولنديلمى و حق بوتداخلك آباء دينيه به توسيع ايدلمى ، نبوتك تلقى اسلامى وجهله علمى و حقيقى صورتده موقع ايتش قونلمسه مانع اولمش ظن ايدرم . برده فلسوفلر بوبابده ترده سوق ايدم بياجك بر مبدأ حسى واردركه اوده بويله برشى وارده بزده نيه اوليور ؟ سؤالنك متضمن بولندينى خودكاماقدن عبارتدر . حال بوكه بالاده عرض ايلديكم وجهله فطرتك بر موهبه عاليه سى اولان بو خصوصيتك اكتسابى اولميه جنى در خاطر ايديلنجه حقيقت اربابى ايچون بونك انكارندن متولد محروميت ده زياده شايان تأسف اوله جنى نمايان اولور . كنديمزده بولميان مزيتلر انكارمى ايدمچكز ؟ متدين اولق ايچون هممز انبياسى اولق اقتضا ايدر ؟ يارادير ، بيلير ، سور ، دردلرمزه درمان ويرر ديه عبوديت ايدمچكز بر اللهك مرضياتى فصل تعيين ايدوبده اوكا توفيق حركت ايله جكز ؟ هر كوكلى آلدان تسلى به دين قيمتى ويره جكز ؟ كنديمزده حریت آراركن خالفه مجبوريتى اسناء ايدمچكز ؟ حق پرست برديانته صاحب اولق و جدى بر عشق و منيه طاشيمق ايچون رضای حق كوزتمك مكلفيتده دكلنى ؟

قوت كى قادين ويا اركك انسانه طاپانلر بيله طابدقلى انسانلر ك آرزولرينى ديكلمك واونى اجرا ايتك مجبوريتده دكليدر ؟ اوت اللهه عبوديت ايدم بيلمك ايچون اونك اوامرينى بروحى قطعى وادويه متفرع بر طريقت معرفت ايله تلقى ايتك احتياجنديز . ما-ام كه هممزك صاحب وحى اولمديغنى كور و پورز ، احوالده نى به احتياجزى قبول ايدمچكز .

الماللى محمدى

اولان اجزای طبیعی جو غالمشدر ، صایسنز ، بهاسی تقدیر اولونماز
بر چوق علاوه لر یامشدر .

نباتات علمی مسلمانلر چوق ایلییه تمشدر . قرطبه ، بغداد ،
فاس و قاهره کی مراکز اسلامییه تأسیس اولویان خصوصی بانچه لرده
نباتات علمی الک بویوک علما طرفندن تدریس اولونوردی .

(الدیمی) اسلام طلمنده یازدینی (تاریخ حیوانات) ایله مشهوردر .
بو اثر (بوفون) دن یدی عصر اول یازیشدر .

جیولوجی علمی ، اسلام طلمنده «علم تشریح الارض» نامیه تدریس
اولونوردی .

ناقلی : عمر رضا

غریب رشی تظاهراتی

قادیلری بارلر کورنورک ، دانس ایتربرک ، ثانویه چیقارمق ایستورلر

توحید افکار غزته سی اخلاق و شعائر دینی ، آداب و عادات
ملیه ی مدافعه ایتمک ایچون (ایلی) غزته سی طرفندن قره قوت
و ارتجاع کی بر طاق معناسر ، موداسی کچمش اسنادلره معروض قالمشدی .
حق و حقیقی مدافعه خصوصنده هیچ برشیدن بیلمایان ، قوتی دینک
یو کسک روخندن ، ملتک اصیل قلبدن آلان توحید افکار کی
بویوک بر مجاهدک بویه شیلره ذره قدر اهمیت و برمدیکنی ، بوقیل
عادی تهدیدلره مسلمانلغی و اخلاق مدفعه اتمک ایستینلری قورقونمق
موداسنک کچدیکنی کورونجه ایلی غزته سی بودفعه ، روح ملینک
بحق ترجمانی اولان محترم توحید افکاره «عوامریلک» اسنادندن
هیچ صیقیلما دی . ناموس و اخلاقی مدافعه ایتمک ایچون توحید افکار
عوامریب اولیور . چونکه عوام خلق ناموسلی و اخلاقیدر . توحید افکار
نیچون عوامک ، خلقک طرفی التزام اییدیور ؟ ایلی غزته سنه کوره بواک
بویوک بر جرم اولیور . عوامک ، یعنی خلقک نه حکمی وارک اونلرک
ناموس و اخلاق تلقیلرینه توحید افکار اشتراک اییدیور ؟ بواقیدیلر ،
الحاجنده (خلقی) اولورلر ، خلقک حاکمیتدن ، اراده سندن بحث
ایدرلر . صوکرده خلقک ناموس و اخلاقه ، آرزو و اراده سنه حرمت
کوسترنلری عوامک ، خلقک تلقیانیه اوینون حرکت ایتمک ایچون
تقییح ایدرلر . نیچون خلق کی دوشنوب عوامرور اولمی ؟ (منور)
زمره یه بو یاقیشرمی ؟ قادیلرک - فحش یا ناقلرندن باشقه برشی
اولمایان - (بار) لره کیشملری ، اجنبیلره قوجاق قوجاغه دانس اتملری
تیسارو محذره چیقه رق درلو درلو عشووه نازلرله کنج بکلری
اکلنیرملرنی فنا کورن عوام کی ، خلق کی دوشونمملی ؟ بونلری
خوش کورن بعض خواص کی ، منورلر کی دوشونملی و سوبله ملی .

تصحیح ایتشدر . اطباء اسلامییه دن ابوالقاسم خلف بن عباس (ابو
مروان بن عبدالمالک بن زهر) شایان قید اعظمنددر . (ابن زهر) عصرینک
اک ممتاز طباسنددی . تتبعات علمییه سی کال ایتمکدن صوکره مشارالیه
(یوسف بن تاشقین) ک خدمته کیرمشدی . ابن زهر بر چوق خسته لقلرله
طرز تدوین کشف ایتشدر . (ابن زهر) ک اوغلی باباسنک مسلیکنه
سلوک ایتش و (یوسف بن تاشقین) اردوسنک الک بویوک صهییه مأموری
و جراحی تعیین ایلمشدی . (ابوالولید بن رشد) ، (عبدالله ابن احمد
بن علی البیطار) جهان تفکرده دائمی بر اثر بیراقان رجالک بر قسمیدر .
(ابن رشد) ضربک (ابن سینا) سی ایدی . (ابن زهر) ، (ابن
باجه) و (ابن طفیل) ک معاصریدی . (ابوالقاسم بن خلف بن عباس)
یالکیز بر طیب دکل ، عینی زمانده برنجی درجه ده بر جراح ایدی .
اک مشکل عملیات جراحی ی اجرا ایدردی . قادیلره عملیات جراحیه
یادینی زمان مکمل بر صورتده تعلیم و تربیه مسلیکنه کورن قادین
خسته بقیجیلری استخدام ایتمکنی مشارالیه کندی اثرلرنده اخبار
ایتمکدر . (ابوالقاسم) ک قوللاندینی آلات جراحی ی توصیفه حصر
ایتمک ایچون اثر مسلمانلر آره سنده جراحک نه قدر یو کسلیدیکنی اراده
ایدر . (ابوالقاسم) ک مثانه طاشی چیقارمق ایچون یادینی عملیات عصر
حاضرده الک ایلی کیدن جراحلرک یابدقلمی عملیاتک عینی ایدی .
(ابن سینا) هیچ شهبه سز عصرینک الک یو کسک آدمیدی . جهانشمول
بردهای حازردی . دماغی بر محیط معارفدی . کندیسی فیلسوف ،
ریاضیاتچی ، هیتشناس ، شاعر و طیب ایدی . مشارالیه ایکی قطعه
اوزرنده اجرای نفوذ ایتش و کندیسنه بحق شرقک ارسطوسی ده نیلمشدر
ابن سینانک فلسفه سی عصرلرجه شرق و غربده حاکم اولدی . آسیاده
(ابن سینا) ، «الشیخ الرئیس» عنوانیه معروفدر . (ابن سینا) ،
اون سکیز یاشنده تحصیل طیب سی بخاراده اکال ایتش و متعاقباً خارق العاده
بویوک بر حیات سیاسی و فلسفیه یه ابتدار ایتشدر . محمود غزنویک
خدمته کیرمک ایچون وقوع بولان تکلیفات ی رد ایتسی یوزندن دولت
غزنویه حدودندن طیشاری چیقارلمش ایسه ده آرزو بر زمان صوکره
(همدان) امیری (شمس الدوله) نک ، ده صوکره اصفهان امیری
(علاء الدوله) نک و زیری اولمش ، بونکله برابر تتبعات علمییه و فلسفه
سنده دوام ایدرک (ناتون) و (رجوزه) نام اثرلرنی یازمشدرکه بوازلر
بوتون معلومات طبیه نک اسامی اولمشدر .

اسکی یونانیلرک (تشریح) حقنده قباط اسلاق بعض معلوماتی واردی .
اجزایبلغه دأر حائز اولدقلمی معلوماتک دار بر ساحه یه منحصردی .
مسلمانلر ، بونلری قنون مثبتیه مایه ادخال ایتمیلر .

اسلام دولتنک وسعی دنیانک هر کوشه سنده تدقیقات و تحریات
اجراسنه مساعدا بولونیوردی . بناء علیه مسلمانلر استعمال اولونمقده